

Fadá cu comportacion di sobrino

Omo a los tiro for di skopet di kelki riba su sobrino

Pagina 2



BON DIA

Aruba

Frase di Dia

“Nos mundo lo ta un mihor lugar pa biba, si nos por mira nos similaridadnan, na lugar di nos diferencianan”

J. Renfro

Diamars, 20 di Januari 1998

1 Florin

Aña 7/No. 2914

DOPV a confiscá auto di taxista

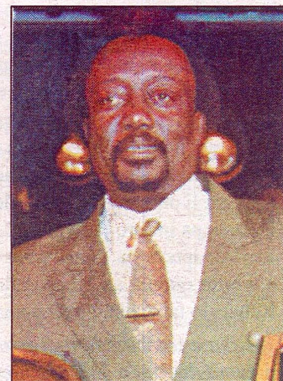
ORANJESTAD—E pasenshi di funcionario di DOPV a yega na su límite y a dicidí pa actuá firme contra e chofer di e taxi 305 kende tabata involucrá den un incidente basta serio dilanti di aeropuerto. E taxista no kier a colaborá voluntariamente cu e funcionarionan di DOPV, y no a keda nada otro cu actuá cu man duro. Pagina 2. □

King Computer a fayecé

ORANJESTAD - Ayera nochi tur hende a keda sorprendí na momento cu e noticia a drenta cu e cantante di calypso King Computer a fayecé. King Computer, kende su number real ta Jules Andrews, a coi masha fama tres aña pasá ora cu el a kita e título di Rey di Calypso for di Mighty Talent cu e cancion: ‘All the Way’. El a representá Aruba tambe den e festival di CBU (Caribbean Broadcasting Union). Andrews ta traha cu e compania nacional di transporte Arubus y a tuma vakantie recientemente pa prepará su mes pa e periodo di carnaval. Dia 5 di Januari último el a presentá su cancion nobo riba e CD cu el a caba di lanza, titulá: ‘Applause’.

Segun por a comprondé, King Computer tabata sinti su curpa malo y inicialmente el a wordo diagnosticá di tin Bronchitis. Pero ora cu el a wordo interná, a resultá cu e ta sufri di curazon. Ayera den oranan di atardi el a bira mas malo y a bai den coma. Pa 10.45 p.m. el a fayecé.

Na famianan di e fayecido ta bai palabranan di condolencia. Paz na su restonan. □



Costo di bida a subi cu 0,3%

ORANJESTAD—den e periodo 30 di November 1997/ 31 December, 1997 e Indice di Costo di Bida a subi cu 0,3%. Pa mas informacion lesa pagina 8. □

NOS TIN PA LESA

ALEGRIA Y
FANTASIA

Pagina 9-12

DEPORTE

Pagina 21-26

INTERNACIONAL

Pagina 27

CULTURA

Pagina 28

LATINO

Pagina 33 y 34



TRABAO DI EMBEYECIMIENTO DI ROTONDE: Aruba último añanan a conocé diferente rotonde, cu ta e revolucion di añanan '90. Un di esnan mas último ta esun construí na Seroe Blanco. Den e dianan aki por mira trahadornan ta haciendo trabao di embeyecimiento, manera e foto aki ta ilustrá.

**OPTICA
SUNPLAZA**

Buy One, Get Two

Sunplaza Shopping Mall, L.G. Smith Blvd 160
Situat by Ling & Sons ☎ 831288

TACO BELL
DIAMARS
TACO DI
GALINA
FL 1.75

Segun Minister Glenbert Croes
**Mercury Group a reconsiderá y ta sigui
interesá pa participá den Air Aruba**

Pagina 3